大清光緒廿二年

第四千三百七十五號

叻報

本館開設在書巴盛口門牌第七號

丙申五月初一日

大英一千八百九十六年六月十一號禮拜四

報每[illegible]每日告白[illegible]字一仙

次日發行每年報費[illegible]一出每[illegible]告[illegible]

[illegible]新[illegible]拜外日出一[illegible]報著論[illegible]本館外[illegible]可致在館取閱如外單[illegible]將[illegible]發可[illegible]照常刊送外復不[illegible]本從英國採辦[illegible]書報概各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各[illegible]活字及各式花邊等延有西人[illegible]印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

[illegible]由[illegible]海購[illegible]傳其書圖另行[illegible]甚[illegible]宜出[illegible]原[illegible]有關[illegible]人心[illegible]不亦須無[illegible]而[illegible]其有[illegible]以及支辭[illegible]購者[illegible]不[illegible]錄[illegible]來札尚新[illegible]除[illegible]須[illegible]後敢[illegible]但來稿登與不登均不能[illegible]原稿收回也

本館謹白

招請探事人

○啟者本館欲招請探報人一名其人須通各式土話并熟悉本坡情形更須略識華文者方能合用 諸君欲事斯之職至本館面商可也

本館謹啟

本館遷移告白

○啟者本館現已遷至原居對面即麻六甲街第七號門牌前萬興行內 諸君賜顧新郎一移玉惠臨可也特此佈告

本館謹啟

招聘役職人

○啟者本館欲延請收賬暨採訪行情之人一名其人須略識中英文字且熟悉生理場中者方能合用 諸君有欲就斯役者請至本館面商便得特此佈告

本館謹啟

辭伴聲明

○啟者本館所用收賬人陳文山現經辭出以後該辭伴有向 各寶號收取賬目幸勿誤交特此佈聞諸希 公鑒

本館謹啟

權度篇

味道居士稿

夫至道之世天人一德萬物無爭純樸渾噩上下同流有道之世繼天立極明德新民君臣相讓六合同風故鑿飲耕食而民無歸功無道之世修刑廢教約法愚民囂功利喜夸詐君臣懷私挾毒百姓自此而降均爲亂水亂世之政存名亡實上下相蒙百姓疑懼禍亂相尋以迄變亂是以人之有道猶魚之在水魚不可須臾離水人不可須臾離道道者天地萬物之本本固者枝必茂源淵者流自長故皇古無爲而萬民化唐虞揖遜而天下治施及三代道德已衰廢揖讓而私天下夏苟傳賢成湯無以成其功殷苟傳賢文武不能王天下周苟傳賢而無秦漢以下之亂上世千歲如一日中古百年如一月下世度日如度年故三代之德次於皇帝其號曰王當其始也爲有道修文講武以德致人誅暴討亂尊賢使能君無疑於臣臣無疑於主故能道濟天下而羣黎懷德畏威及其衰也爲亂世暴虐昏亂身弑國亡霸者任權謀尚威勢然能致士以禮祿結士以信義審機量力雖無道不失其國霸士而下雖有國與霸欲得實者退讓不肯在位荒學棄禮寵賂上以尊自欺下以私罔上至於君不君臣不臣傾陷禍危民不聊生是以君子懼道之不行而憂天下之溺於禍亂也自古迄今存亡興廢何可勝數天之生斯民也道而已治亂之機惟人自召得道者昌失道者殃人主苟尊師重道好學聽諫縱觀古今得失之要平衡庶物盛衰之源鑒別是非權度一心又何患國之不治天下之不平哉物各有輕重長短非權度無以審情僞而況國乎上自天子下及庶人凡事不可無權度權度之道有四一曰道德二曰政教三曰强弱四曰順逆夫以道德勝者天下化以政教勝者歸治以富强勝者敵國懼以順勝逆者備矣然後可以致治平而稱皇帝於天下歟與民主之亂以法制人於道非出自然與上世有闕然苟推本窮源逆而爲上未足以致至治故治世之道民主爲上君民共主爲中君全爲下人君之號首曰皇次曰帝次曰王次曰霸苟不權度民主君主之義而徒尊皇帝王霸之稱豈非舍本逐末有昧上古治天下之大原乎夫道勢不共尊義利不兩立人君尚勢則大道衰尚利則公義滅堯以下于友匹夫是忘勢位之尊而重道德也人主無堯舜之道德而欲求唐虞之治不亦難乎孟子民貴君輕之說民主之義也觀國人而決其可不可議院之義也民主議院盛行於西域學者讀其書而昧其義之儒宿學謬傳極尊往往食古不化民可暱已禹之功冠三代私天下爲已有臨禪賢之至德開後世君主之端是爲亂本世俗之士震驚於貴富權勢徒知尊王雖知尊道德尊王關世厭其義尊道則微弗彰嗚呼宇宙之大億兆之衆孰不樂得賢君而頌著之若利所懼爲舉世難成之大德舉世滔滔若水赴壑非無智德哉人君無愚智賢不肖莫不欲爲五霸伏三王而上兼皇帝之號取末而遺本循名而亡實其去道德仁義也遠矣夫盛衰以道德定尊卑衰世以勢利爲輕重人之賢愚聖凡非以貧富貴賤而分以道德盛衰異也厥初生民秉彝惟一溺於氣習積類遂分吾嘗舉天下之人權度其賢愚貴賤而約分四族一曰神族二曰聖族三曰人族四曰禽族神族者與道合德神化不測聖族者綱常倫紀超凡出俗人族者性之本然無善無惡若嬰未移禽族者任性縱欲舉動悖理嗚呼人莫不知飲食鮮能知味世之學者莫不知道德之尊賢聖之貴利之卑愚不肖之賤而不能尊道德貴聖賢卑勢利賤不肖也何也心無權度故也

與俟之功也幾驗而終不聽林文忠公之言也然而旅順握要海口今已許俄以泊艦駐兵轉矣然而滿洲發祥故地今已借俄以造火車鐵路矣　市隱子稿

巫呂施電報　○本坡實得力太晤士西報接廿七日英京來電云瑞典將弁勞底將軍現已行抵巫呂施地方該處之人聞勞道過歡接甚殷云云按勞因置英商士兵於軍法一案為瑞典朝廷派定判其無罪一時各國莫不耳其果毅之名今巫呂施人敬禮延之想亦因此而致也

埃及電音　○本坡實得力太晤士西報接廿七日英京來電云埃及亂黨拿奕士之軍現在附近乃里河上游之亞加西地方與埃軍大戰死亡甚衆故已全軍潰散當時埃軍隊裏沒於陣者尚屬寥寥現聞馬尼力酋長已向拿奕士爾部酋商請以兵助之藉拒埃兵但不知斯議能成否耳

俄國郵音　○西五月四號俄京聖彼德羅堡遞信息曾中國全權欽差大臣李傅相奉命至俄恭賀進冕業已行抵俄城於本日到沙士高俄皇命以五馬金車迎接直到馬治宮憩息傅相改穿衣頂花翎然後再入小殿謁見俄皇皇親行迎迓優禮有加傅相送呈中國大皇帝御書並各禮物呈進而致謝曾歡洽良久始退出傅相初至沐昔埠即有俄親王某奉差迎迓同舟共濟陪傅相所呈國書備言中俄交好之誼然俄國無容與中國會盟蓋立約聯盟徒啓多事恐徒生枝節不足以聯邦交惟俄國必着力維持中國使別國不得權操中朝亦不准攙擾中土以期保護中土即以自保云云由是觀之中俄交誼之實在情形不過如斯則道路所傳密約殊未足信然兩國之交由是彌篤矣

金陵德弁遇害郵音　○德國武弁高羅士前受張香帥所聘至金陵教習新軍茲閱西報云該弁近為兵丁殺害云云斯事也刻猶未得其詳俟接上海郵音當再列報

金礦轟章　○頃閱金礦報章云西四月內彭亨之班柒及施關生兩地金礦所出之金計共一千一百六十一安沙之數云云

兵官自盡　○東陵營房有某兵官於二十七夜不知何故竟在其小解房中以鎗自轟致斃惟當時並無覺者迨至翌早人始知之矣即赴案報明如例送交相驗矣

近聞再奏　○本坡工部局及公衆所催呂宋樂部前在抛球場演奏一次經列前報茲悉此樂部復定於本日下午五點一刻鐘時在府署後之曠地即芳林埔中演奏該處為華人聚居之所想屆期往聽者當更倍盛於前也

時症日紀　○探悉本坡時症自二十七日起至二十八日查出者共有三起其中一起則於死後始知餘二起則已送至西醫院中調治矣

食鼠　○五方風俗不齊飲食亦因之而異然自燧人氏後數千百年在華夏無有不火而食者蜩以為官具饌之人身舍魚肉而嘗貓鼠耶如江垣友人所述某甲一事良可異已某甲者不詳其姓氏里居年約三旬日前在江右省垣府學前背負宮牆而立布衣齊整度其狀不似十分落魄者乃手執一大鼠自尾至首茹毛飲血對衆大嚼噉之甚至心腹腎腸亦俱吞下血污滿口猶若津津有味觀其朶頤者莫不為之惡心噫此豈纏奴轉世歟亦可謂別有肺腸者已

放龜　○何某者浙之山陰人也游幕章門歷有年所平生性好善尤喜放生日前飭令臧獲數輩分往各魚市收買大小元緒公數十籠攜至江濱畫舫側一齊放入中流使之隨浪逐波而去百千生命一旦出籠脫得河上逍遙之樂龜若有靈當必為何君默祝遐齡以代銜環報德矣

朝鮮近聞　○日本友人來書云日人之往韓者于去年王妃變亂後政府下令不准復往既而議得凡欲前往者必經所轄警察署禀准方可後經院中代議士不肯應允遂作為罷論渡韓諸日人祗得向地方官吏購取旅劵本月十一號政府特下緊急敕令除曾禁止渡韓事件經上我可公布是日地方官即一律遵行除文武官員差遣外民人往韓必經所轄警察署稟可轉稟所轄府縣核准然後給發旅劵放行不得直向縣廳請給　○本月九號東京飛報各府縣內關朝鮮政府使人傳諭召留學日本之世子義和親王及李俊鎔回國使者已於九號到東京矣　○日本派赴朝鮮測量陸地之兵隊二百餘人分往各內地測量或十五六名或二十名遭著十分中已測量至七分自二月起亂民起事此項兵隊無計拒敵不得已共退各通商口岸以待後舉茲日奉政府命悉令撤回　近日韓京來信云濟州島亂民蜂起勢甚猖獗傳派巡察使聽遇令每邑派委員若干名專事觀察變情於賊勢唯唯懸理各國通商事務衙門王大臣核准之　○駐韓日本公使西氏俟賀俄皇加冕禮成後即行回國與駐韓日本公使小村氏熟商俄日協同事件識者謂日廷畏俄人猝發必欲得俄歡心然恐俄人未必即能還就也

鉛銀開煉　○湖南常寧縣一帶銀礦甚旺中多銀質經皖省某商聘西人攜機器至漢皇啟爐礙於江岸轉進山開採運漢開煉計每石運費需銀一兩七錢而每石鎔出淨鉛可得五六十斤白銀二兩巨利發源當取之無盡矣

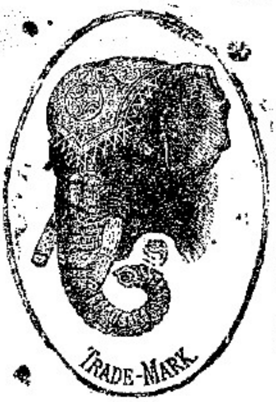
譚護文告　○頭品頂戴湖南巡撫部院陳　為遇災而懼籲與諸僚屬勤加修省以迓祥和事照得湘省自光緒二十年秋冬以來雨

新印臺灣地圖發售

啓者玆有新印之臺灣地圖精細異常經緯度數井然不紊所謂羅千里於尺尺者目今台事戰爭未已正有心人所宜亟爲攷究者請君賜顧請移玉至本館面議可也

本館謹啓

出售 象頭標蜜酒



啓者本公司由歐洲督辦象首票蜜先那蜜酒來嘉發售專者嘗得力 勝仕商所用此酒氣味醇厚且能除煩解渴於衛德力士牌最 勝札合格特將其價格式樣中價錢一覽所列 [illegible]取倫會 光顧者請至德巴哥街萬興號右舊本司公館[illegible]爲記庶不致誤價低平售仰此係 賜顧

希惠顧

大英一千八百九十三年[illegible]月廿一號

新嘉坡[illegible]買公司謹啓

豐源號輪船開行日期 ○本號輪船往來各埠輪船開列如左

在各埠往實叻日期

在實叻往麻六甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行

由麻六甲往英蘭莪每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行

由英蘭莪往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行

由吉礁往英蘭莪每逢禮拜二四日下午四點鐘開行

由英蘭莪回麻六甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行

實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行

各號輪船在叻往麻六甲吉隆坡實蘭午等禮拜五日鐘三點開行特此佈聞

豐源號[illegible]

紅首冠仔標萬關地酒出售

Bisquit Dubouché & Co.

COGNAC

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬關地酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱十一年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻斷後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜需用翁賜顧祈細心辦認紅頭庄及以上所列各票頭并有來士古乙拿模只公司等西字爲號庶免爲魚珠之混是所切盼

大英一千八百九十六年正月二十三號

不殺呼啅仰首加珍麥洋行謹啟

正金鐘標萬關地酒出售

啓者本公司所督辦正金鐘標萬關地酒久已名聞中華精製之法精妙異常酒味甚清以之款客者皆爲上等之料無僞充之獘此酒若在本坡沽飲甚屬合宜即醫生亦甚稱贊翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以君子均喜用之茲已定與本坡酒公司包辦以應 諸君所需凡有欲帶者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此

上所有各標加 無本行不殺呼啅啤字者即爲假貨幸勿貪之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼啅仰首加珍麥洋行謹

新嘉坡不殺呼啅公司

專辦祖家頂上美酒發售此係

前膠東木原庄舖看光顧認明標印

頂上密酒出售

啟者本行新由歐洲辦到頂上密酒名曰鮮多瑪士將密選密酒乃在谷力啱方所製每箱計裝大枝着共四羅申價銀八元但所納酒餉係歸買者自理另有軒沙密酒每箱計四羅申價銀七元亦有每箱六羅申價銀八元五角又不南目士卓密酒每箱計四羅申價銀十元此酒色香味甚佳精美且能滌暑除煩 諸君賜顧祈即 惠臨本行選擇為盼

大英一千八百九十六年五月二十二號 芝勿努士公司謹啟

駐叻普安洋面保家公司分局告白

○夫保險之設肇由泰西溯自通商以後我華夏諸君相繼創辦者歷有年所足見啟迪有方維持盡善法良意美相往濟米其有益于商務者誠非淺鮮此中外之所共見共聞者也然則鉅貲富商有保險之方而梯山航海無意外之虞蓋貨殿鉅本遠涉重洋小則水漬為災大則風濤為害欲思萬全無恐著莫若保險之為愈也茲我普安洋面燕梳公司自去歲創設於香港專辦外面保險生意事仍其餘按借與及揩割貨物押認銀兩等情概不干涉弟胡著雲承總司理人之命親到南洋各埠體察情形竊念石叻為南洋總會之區四方輻輳舟車雲集故特設分局俾衆遵有人以便富商光顧所有事欵章程仿照英例悉臻妥協尤能格外利便遇有意外及不測等事可由本分局隨時料理妥善倘或賠欵立即交償庶免往來滙駁之勞又無耽時玩月之弊比諸別家較為簡捷本分局擇吉於本月初十日開張倘蒙光顧請移 玉步至石叻中街第二十一號門牌朱有蘭棧二樓本分局寫字樓面酌是荷特此佈聞

一本分局由香港總公司專託代理人朱富蘭號朱炳垣翁別字星衢總辦本分局事務弟胡著雲俟開張後便即旋港理合佈明

一本號除分局之外另設代理人益昌號 永生號 廣恒號 同德號 如蒙賜顧者祈移玉商量亦能妥協

光緒廿二年三月初九日 西一千八百九十六年四月廿一號 香港普安洋面保險兼貨倉有限公司開辦石叻分局事務人胡著雲謹啟 中

雄雞及龍標英國灰發售

啟者敝本號所售之雄雞及龍嘜標英國灰久已遠近馳傳如工部局所造工程及火車路溝渠井作灰沙嗰等多用本號所售之灰均蒙獎譽而本號之灰在於加剌吉打 孟買 加剌芝及馬得剌士各處均有妥商代為發售然若欲購此標之灰而不得者可以寄信前來通知本號即當覆函指引沽賣之處也特此佈告

大英一千八百九拾六年三月廿五號 大清光緒廿二年二月十二日

礁力公司駐叻代理人協發公司謹啟

潮金嘜頂上麪粉發售

○啟者本行現承英國華盛頓麵布堅華百載磨房之命為該公司駐紮中國及日本等處代理人專辦該公司頂上麪粉入口平沽至於此等麪粉質性幼滑氣味甘香且能耐久收藏不易霉壞 諸君試一嚐即知其精美之處有非他家可及茲本行並經定議於每禮拜內照出此等上好麪粉若干在港地拍賣一次得價便賣不計虧贏此蓋欲便 諸君買回試用俾知此等麪粉之佳 諸君有欲取辦者祈至本行相商為盼

大英一千八百九十五年十月三拾號 香港天祥洋行謹啟 巳

鮮明裙褂棺罩等物出賃

○啟者本號常有新娘裙褂繡綵傘及顧綉棺罩等物出稅各物均係時欵鮮明異常出色凡嫁婚喪大事用之最為美觀 諸君有欲稅用者請至牛車水嶺第二十三號門牌謚豐號本宅面商可也特此佈告

光緒廿一年十一月廿三日 源豐號顏富忠謹啟

亞耶[illegible]水

Trade [illegible] The Singapore Dispensary, Ltd., [illegible] Place.

AYER'S Cherry Pectoral

HAS NO EQUAL

FOR THE RAPID CURE OF

Colds, Coughs,

Influenza, and

SORE THROAT.

COLUMBIAN EXPOSITION — AYER'S CHERRY PECTORAL

It will relieve the most distressing cough, soothe the inflamed membrane, loosen the phlegm, and induce refreshing sleep. For the cure of Croup, Whooping Cough, Sore Throat, and all the pulmonary troubles to which the young are so liable, there is no other remedy so effective as

Ayer's Cherry Pectoral

HIGHEST AWARDS AT THE

World's Great Expositions.

Made by Dr. J.C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U.S.A.

☞ Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Cherry Pectoral—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

發售櫻桃開鬱藥

啟者茲有本醫士所製之櫻桃開鬱藥曾經深思殫慮研究歷年久始得克成其藥精治客感傷風咳嗽哮喘痰嗽感受西時之不正氣以及喉肺諸疾失音等症服該藥者無不立效如神固非凡藥所能及此 諸君有沽用其藥者祈爲所辨免為僞藥所欺至本醫生所製之藥玻璃罇上製有本醫士名字而包頭亦列有本醫士之名庶免為魚珠所混現此藥寄在實德力境內係託星架坡藥房代售 諸君沽藥祈至該藥房採買可也此佈

西一千八百九十三年九月廿三號英國醫士亞耶謹啟

黑海之濱東南一帶及巴癸一帶現爲茶地巳於前數年試種原擬年內大加推廣以收實利查環繞巴癸邊地皆山尤稱沃土天時亦頗合宜產茶之多甲於俄國業主紛紛購地種茶管地公局派人往產茶各國訪求茶學與育自中國日本印度回者具抵中國則求茶種孫茶園茶師其萬上海村鄉一月專學製茶之法其至日本則購辦茶秧茶樹並擬僱用日本工人回俄教導又專人往錫金山習茶園種植之學此加意講求高爲需地方茶樹收成本國需茶毋庸仰給外國大可與中日爭利云云我中國之茶將於俄地最旺今俄人留心茶務如此中國之業茶者可不急思挽救哉

英人卓識　○英國利慈商務局接到英人哈列信論緬甸昆崙渡鐵路及接造思茅鐵路之益頗見扼要時中國爲欣賞可呈外部辦略其轉達沙侯緣謂理其書曰印度隔於緬甸惟通中國斯日晃暢旺昆崙渡鐵路西引至思茅北至大理府談商務者所且夕期之也自余觀之法人苟由東京築路上達思茅盡雲南南境膏腴之地凡商務利權法人將獨擅其奇不特此也引而伸之出雲南沿長江之濱達於漢口與中國東漢幹路聯爲一氣久而久之分條發枝遍布各處中國西半壤商務皆歸法人掌握矣英人苟不急圖振興自印度海口建鐵路以達思茅則斷不能與法人爭勝縱使昆崙渡一路僅至大理勉強成功所至之區類皆窮鄉僻壤所得能有幾耶即雲南商務亦末由操其要領矣試觀中朝將山國江洪地方讓歸法人即法人鹽食山國亦無意爲之覆實巳可概見又何能長爲護庇留作英屬之保障不使法人逼處哉愚意英國宜急索同江洪又向暹羅索讓江瑤此後利權方有把握江在暹羅實屬無用徒供他國吞併耳惟得此兩地然後由仰光築路至思茅全路在英屬中可隨地設軌免山川跋涉之苦英廷誠能舉辦不獨用兵行政通商一切印度實收其利即中國西半境以及暹羅北境之商務皆可與法人角逐而未知何人爲捷足之得云云英人之籌商務可謂不遺餘力矣譬諸中朝食肉者大老尚其急起追直勿再因循自誤也可

嚴飭諱文告　○一相驗　民間呈報命案無論眞僞但使經驗誠從照例驗刑件立往相驗眞則嚴拿正兇僞則痛懲誣告不合遺倉猝傷變業則痞徒無所施其阜詐藉命妄控之風自息每有州縣相驗或遷延時日致令屍身腐變累巳累人縱或隨帶卻行而携帶多人充塞道路差役協押地保催辦供應急如星火騷擾窰下僕從夫馬有費而刑件差役無厭之求尤不可問既經覆犯又有招解等費種種需索是有罪鄉飛鄉之說更有證佐之株連牽控之苦累一大相驗中人之產可以立破數十次數十家弃排而唁之勞怨痞徒遇事訛詐生計索然官不之究民安得不窮且盜耶而貪污之吏藉案羅織擇肥而噬者更無論矣小民艱苦積累之貲忍痛而填之谿壑其上干天和者又一也　一縱役　天下雖不屬民之差役束之有法尚難保其應事不擾者怠弛州縣於此輩曾不留意或且任令門丁與之勾結表裏爲姦每行一票一二人可了者動標數名又復私帶白役其多寡之數視兩造之貧富強弱爲準嘗有一票多至二三十人者又輒嬉乘肩輿絡繹充路鄉民無知任其魚肉稍不遂欲即出鎖索縶之若雞犬豕或宰殺雞豚調戲婦女無所不爲弱者相顧側目敢怒而不敢言強者偶一抵拒則以毆差碎票罔賴禀既動以會營發勇相恫喝而於真能拒捕毆差者則反無可如何莫敢過問至於倚城爲崇則私設班館私押善良以可噓嚇痞徒憑空誣告挽途人而納之阱櫳陷阱之中而官不知也卷查光緒十八年武岡州差役徐遠與敦串催糧州民陳安邦大錢數百給以洋錢三角而猶逼勒不已辛殺雞犬致令陳安邦畏懼自盡十九年本部院在湖北臬司任內曾廉得訪聞奸差之貲陂錢差役二名立實置與見者無不稱快而寶陂令始尚執迷繼乃痛恨可見此輩伎倆足以玩弄本官察識不精約束不嚴京作房民匿無辜之痛而有意作威甘心袒護者更無論矣虎狼出押以噬良懦而典守者若罔聞知其上干天和者又一也以上四端皆學大凡不必侖殘害著之貴忍心茶毒始有此害即備厚之吏苟不勵精圖治兢兢致慎其擾害閭閻勢必至此故欲出身爲民必以清慎為自治治人之本三字苟飛四害立至長官可欺而受害者不可欺器當千人所指無病而死大可懼已甚者吏治大抵循良貪酷二者皆不數見惟是疲玩因循官民隔閡麻木不仁之習幾同二豎膏肓民怨全積致此咎徵殆非無自本部院於政事無能為役惟本嫉惡之本心以與同人相儆不終數衍不喜逢迎當蒞鑒臻恭繹　世宗憲皇帝碌批論旨厚弱自賢不敢即安願與僚屬交相戒勉冀以感召和甘俾編氓當安耕鑿果能力除積政加意拊循有父母斯民之實渙當奏為圭臬毋不敢發於上　諭自昭蔽賢之咎如其有曾不悛怙過遂非惟有少白簡從事在弱轝黎一仲久鬱不平之氣而已齊心手等掬肺腑以敬告同僚尚其鑒諸光緒二十二年正月日

詳案二則　○鄂撫讞陵防兵買傳嘉留僱坐閩人曾嫣籠之手車至於僻處欲行無禮經曾抗拒因毆曾折其二齒經該汛捕將兼毆打一案二十八日已由府尊再行審訊訊畢後以案情重大判解臬堂核奪廿九日復有解臬堂之案和即前錫長泰旅館寮妓女羅韓好被嫖客閩人陳酱減以小刀刃傷喉間一案現在被傷已癒故將陳遞於案中是日訊畢後亦判將案詳解臬以便賴審

火裏傷人案查究　○昨糧甘為武吃火災有穆拉洵人亞末甲耀被武吃人鄉巴刃傷頭肩及胸膛處被查傷者本夕赤馬五乃在甲中生長而兒犯鄉巴亦被火燒傷遍體皆焦頗爲沉重今此二人均在西醫院中調治據聞兩人所傷均重恐俱不免有性命之虞去月廿九日已由府尊循例查究此案情由惟原被兩造均因重傷不能到案故俞展至本月廿一日再行覆訊于於此炎被焚屋宇計共三十八間

所犯之事約值銀二萬一千元之譜云

傷人案件 ○粵人何松與胡禎均以攻木爲生同在丹戎巴葛傭工昨因小故致相口角時松適持鋸在手因乘禎不備猝以鋸向禎腰間狠鋸因將禎鋸傷仆地松即乘勢逃去圍羅禎趕赴差館報明送往中國醫院中醫治閱禎雖己受傷尚非甚重當不至有性命之虞性

因爭斃命 ○閩人郭雅綿犯殺遂潛同之案被有司執獲於去臘十四日在臬堂訊定判以監禁終身隔郭在獄中患染沉疴於廿八日乘輕斃命旋由獄吏報明緝官相驗矣

局勇被拘 ○本坡救火局勇閩人李鴨昨以曾經火燒之銀一元至福南街與人找換適被暗差所見疑爲甘公武吃災場所攫得即將其執送臨警驗勇自認無辭云係當時在地上所拾獲者此案於廿九日已送府堂審訊猶尚深鞫厥詞命展至初七日再行覆訊

屍身候驗 ○東陵某西人住居衛府水夫華人某甲與伊妻同居昨晚乃近日不知何故夫妻大起反目其妻忿甚即於二十八日附航回里臨中至其妻行後即閉門而寢晨入不出見其臥於床中怪然欲絕因疑有吞服洋烟之事登即將其送交西醫院中醫治距轎未到院即已斃於途中現此屍身經已發官驗矣

名商謝世 ○本坡恒春號東主邱君正忠年逾耋耋素稱強不意遂思微病纏綿日甚至去月廿七日遂形歸命一時知好莫不悼歎同聲痛惜君享壽七旬有六有丈夫子四人女全子五人其七全子皆成立已登賢書并有孫男六人曾孫三人富壽多男總無遺憾君遠樞不日即將運回故國安葬云

牛斃傷人 ○吉寧人那憐三奠住居東陵爲著牧牛爲業畜有牸牛一頭廿八日不知何故牛曾忽發直從欄中竄出竟奔廚下盤碗鼎鐺等物觸碎甚多時廚中正煮粥一鍋以備飼牛之用者當牛竄至角觸其鍋以至沸粥着於牛身牛負痛其性益狂逢人輒觸因并將那憐三奠觸傷仆地所傷頗重嗣經其伴扶起往差館報明是事轉送西醫院中調治然牛因此故亦受重傷約閱兩點鐘久即已倒斃至那憐三奠否能保全則尚未得而悉也

莫耶妄耶 ○閩泉安溪縣人胡秋水於去月初四日結伴往丹戎勝卓嶼伐薪爲炭甫到嶼未久即得寒熱之疾病中喃喃自語類類失心瘋其夥伴於廿二日命船將其載返嶼中距出口未遠胡竟赴水而亡廿四日始經覓得其屍即由其宗人等買棺將其殮葬云聞有述其故者謂於人謂丹戎勝卓一嶼有勝拉油神於此夙著靈驗人皆奉事維虔當胡欲往該嶼伐薪時經人力勸勿行奈胡弗聽竟到嶼後甫伐數株即覺忽然寒噤遂成此病急歸寓內即經歸件處備香楮向神謝罪亦無所效特命船將其載來嶼中然後覓醫調治不意猶未抵嶼即已喪於水中也人言如此其果神之有靈耶抑亦會逢其適者耶

局役行竊 ○閩人傳族同在小坡華民局中執役去月廿四早團竊豬血一碗欲攜之出門致被局差所見將其執獲廿九日府尊訊定命將傳監禁十四日以示薄懲因查居宰局役之犯竊案者以此爲第一次爰誌之

京報選錄 ○兩江總督臣劉坤一江蘇巡撫臣趙舒翹跪 奏爲江蘇省候補試用人員擁擠愈甚懇 恩再停分發以期疏通而資整頓恭摺仰祈 聖鑒事竊查江蘇省候補試用人員極形擁擠經臣坤一會同前撫臣奎俊於光緒十八年六月 奏請暫停分發二年奉准部覆擬爾自奉 旨之日起准其暫行停止分發一年俟一年期滿仍照常聽吾分發光緒二十年九月二十一日具 奏奉 旨依議欽此等因即經轉行欽遵在案旋一年期滿照常分發茲據江甯藩司瑞璋蘇州藩司鄧華熙會詳稱甯蘇兩屬候補人員自道府以至未入流先已積至三千數十餘員此次停止分發期滿原擬再請展限因恐有礙捐輸欲請又止聞自限滿至今未及五月計指省到者又有二百餘員加之循例分發接踵而至人數日增仕途益形壅塞推循奉 旨飭令裁併局差以節經費是此後候補各員不特補缺無期即差委亦難遍及勞等閑居日久其稍知自愛者縱能安分耐苦而生計全無實堪憫惻稍者勢必奔競鑽營無所不至實於吏治官方大有關礙所有捐納勞績道府以至未入流各員詳懇 奏請再停分發蘇省二年等情臣查江蘇前請停止分發一年限滿後絡繹稟到者不絕安置無術流滯愈深設非等所詳洵屬實在情形合無仰懇 天恩俯准飭部將捐納勞績自道府以至未入流各項候補試用人員自此次奉旨之日起再停分發江蘇二年如先經捐指江蘇及保舉留蘇尚未分發人員暫行停止改指他省有願改指能省者仍請免交離省等項銀兩以示體恤其各項正途在部聲發以及曾任實缺應補分發原省各員亦請仍照例呈請赴部等候以疏通仕途澄敘官方起見是否有當謹合詞恭摺具 奏伏乞 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批吏部議奏欽此○○三品頂戴督辦雲南礦務臣唐炯跪 奏爲遵旨嚴飭公司趕辦京銅并籌運停滯實在情形現擬由瀘并渡水運分運恭摺仰祈 聖鑒事竊於光緒十二年正月十九日承准軍機處字寄光緒二十一年十二月二十三日奉 上諭戶部奏遵議御史胡景桂奏滇省議定限期改用鋼鑄請陳辦理窒礙情形一摺已依議行矣該部摺內奏稱京用當十大錢非多鑄銅錢不可多鑄制錢非廣籌銅斤不可現在洋銅既難訂購滇銅復額鏈局鼓鑄臣戢減卯數八旗兵餉搭放制錢亦暫停等語京局鼓鑄需銅甚亟滇銅既無可購全賴滇銅爲來源前此戶部議加銅價艮運夫腳價並迭次奏催唐炯催督籌辦宜如何激發天艮盡力籌辦乃運京銅斤等

爭什台銅批毫無起色疲玩已極部著迅速飭公司局員趕緊籌辦務期解京批數逐漸加增委員在瀘州逗遛即著勒辦倘仍前玩泄致誤急需定惟□炯是問將此由四百里諭令知之欽此遵 旨寄信前來跪誦回環莫名惶悚當經嚴行公司飭趕緊籌辦迅即□覓礦局廣行開採伏查滇銅運京未能加批祇以近歲兆荒米糧騰貴加以礦質淺薄稀價不敷民間盡皆歇業止公司勉強承辦籌銅一批公司須賠墊銀二萬數千兩至□難過□仰勸所以未能加批祇歲歉之故自去冬以來柴米價值平減公司又設法接濟油米多方勸導民間庶復開採倘冀蒙 聖主□恩□三年民□着起色此事所日夜禱祀以求者也銅多馬少轉運積滯臣曾於十九年三月奏請添設夫運辭頭在案比年商貨不行撥金減色駄馬仍然稀少至現在東川所留駄馬計覓掃以夫運每月運銅僅能三萬或二萬數千斤不等緣程途往返二十五站間或雨水內滯故每月僅能運解一次此東川至鹽井渡轉運艱難之實在情形也鹽井渡向係四川鹽船回頭裝運至叙州府易換大船運瀘商貨亦然河道灘多溜急礙灘必待水平始能駕駛至新灘用牛駝運數十里至張窩上載節節已多阻滯若四川鹽船一日不到岸井店之銅便停一日北至鹽井渡至叙州轉運艱難之實在情形也銅運向分兩路一由東川一由鹽井渡一路每年不過廿餘萬鹽井渡一路每年都是八九十萬停滯較多故雖嚴檄飭催或派員沿途督查而瀘店總需六七個月始能收齊一批此運員不能不在店守候耽延之實在情形也查鹽井渡至叙州府爲之橫江陸路計程六站往來商旅遇水漲溜或無船時即由此路發運但現委員確查脚夫能否易僱價值若干設船運會無增減如能水陸分運或少停滯一俟委員查覆之日再行咨請部示辦理所有遵 旨嚴飭公司趕辦京銅並轉運停滯實在情形現擬由鹽井渡水陸分運緣由恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒謹 奏奉 硃批戶部知道欽此○○饒應祺片 再記名提督借補塔城協副將張懷玉蒙恩補授巴里坤鎮總兵員缺經臣綠兵前經升任撫臣陶模札委招募勝勇步三營旗隸緊關嚴七克騰木等處臣委令兼統撫標右營步隊塔城協右旗馬隊與哈密防軍聯絡一氣嗣後路欵援現在防務緊要臣暫留緩赴任惟該總兵前在塔城協任內將其長女許字臣兄子臨姪貢生鳳琳爲婚彼時文武不相統屬毋庸迴避茲臣奉命署理撫篆張懷玉授巴里坤鎮總兵新疆巡撫例應節制總鎮雖兄弟兒女姻親例無迴避明文第總兵職分較崇管轄姻親不敢不據實陳明應否令張懷玉迴避之處謹附片具 奏伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批毋庸迴避欽此

購緝人賍 賞格五千盾

敬者茲憑荷蘭印度國家於一千八百九十六年然花里月十一號所出第一號之令若有人能到通知輸充□剩巴厘務司管紀人陳萬昌國陳沙汪又名響沙汪現在住居之處或知其所竊畢欵藏於何處前來報明若將其人執獲或能搜出賍欵則荷蘭印度東部國家定賞其人花紅銀五千盾決不食言此佈

大英一千八百九十六年正月廿八號

代收汽水樽告白

○敬者聯士商倘有留存牙灣下力山打汽水公司之汽水樽者祈於西閏月十五號即華五月初五日以前送回剩不浮碼士即士連花園邊第五號門牌下芝下吉甫收領倘不如期交回即將該樽之價記入其人之賬特此預聞各宜自諒

代收人燕直黑下吉甫謹啟

光緒二十二年四月二十五日　大英一千八百九十六年六月六號

招請堂吏

○敬者茲有縣六甲羅申官署欲僱用華人通事一名幷掌管繙譯之事其人須識瓊州福建土音方能合用納能兼諳粵語更佳其人辛資每年三百六十元貿如有欲承斯役者祈於西閏月十五號即華五月初五日以前具字投交新嘉坡輔政司署以憑選擇可也特此佈告

大清光緒二十二年四月十八日　大英一千八百九十六年五月三十號　謹啟

廣西賑災第四次捐項

○鼎與號林孫路賑捐銀二百元　慶福隆賑捐銀三十元　錫昌盛賑捐銀十六元　合與　黃梓安

廣癸生　蕭東著　黃堯渠　昌隆　胡振昌隆　以上各十元　蘭致祥　洪自衛　莫朝德堂　葉光藝　以上各二元

光緒廿二年四月十八日　同濟醫院謹啟

厓上頑石磚發售

○敬者茲本行新到有意國頂上頑石磚出售其磚大尉二丁方英尺每塊價銀一元七角現銀交易　諸君台意祈即惠臨采沽爲盼

大英一千八百九十六年四月廿五號　萬來公司謹啟

上上祖家灰發售

○敬者本行新接到香港兀蘭埃蘭造灰有限公司配來祖家灰一起以便隨市發沽如　諸君欲爲定購隨期交亦無不可倘有合意祈即駕臨本行面商但此等之灰前者曾經本埠宣麥剩醫造師細加考驗每丁方只可堪四百三十五磅之力而本埠工部局所定灰力之章每丁方因只不過僅四百磅然則此灰之力較於定章尤有過之諸君有事營造者祈即　惠臨議購幸勿失此機緣也特此佈告

大英一千八百九十六年五月十五號　香港兀蘭埃蘭造灰有限公司駐叻代理人麥加里士打洋行謹啟

花園出稅

○敬者茲本號有園一所坐落大吧窯之馬頁盤知亞路名日坤豐園茲欲將此園及其中傢私器物等出賃與人　諸君有欲稅賃者請至本號面議便得特此佈告

光緒廿二年二月十一日　黃坤興號謹啟

密酒發賣

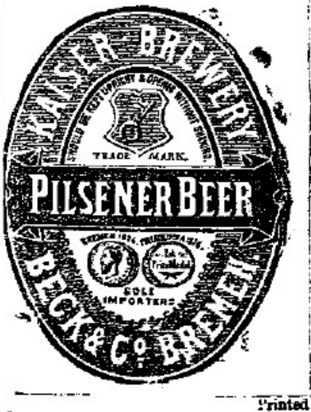
啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將瓶頸印
出 諸君光顧所爲細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行鎖匙
標酒希圖魚目混珠最屬痛恨今本號再行校定於酒樽木塞角加鑄
号鎖行形以示分辨 諸君有知何人假冒到請本行報明節謝
紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往
息勝吧 二[illegible] 星[illegible] 羅加峇 檳榔嶼 日裡等處
他各埠均能運往銷此佈 聞
大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日
明𠸄也洋行 謹啟

法國上等蜂巢標[illegible]出售

敬啟者茲本公司親由法國營辦
馳上好葡萄滙酒來叻發售其酒
濃香濃郁醇厚異常飲之誠可令
人長血氣壯筋骨悅顏色妙爽無
窮今市上所有馬蹄滙酒無有能
出其右者誠佐餐中妙品也至此
酒惟本公司一家獨出餘無別家
出售 諸君光顧請細認蜂窠標
圖爲記藉細辨香味方不致誤價
甚相宜貨有佳之價廉者請早至
面臨沽買爲幸
大英一千八百八十八年六月二
十號
大清光緒十四年五月十一日
明𠸄也公司 謹啟

烏密酒發賣

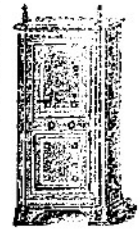
啟者本行向由英國營辦各
種英酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到鶴印
士斗雲字號之狗頭黑烏密
酒到叻應沽此酒香味異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不染
疾病誠酒國中上品也
君光顧務須細看以上所列之
狗頭爲記庶不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲酤飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號
明𠸄也洋行謹啟



三品出售

啟者本行曾將歐洲馳名三品洋酒來叻發售
其酒係自頭等式發售有年沽飲 諸君莫不
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
欺式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽
買本行自頭三品酒者務細認本號招牌之字
有卜紙包頭註冊字樣寫頭號明號也公司者
始係爲若此字樣即係假冒請爲細認慎此佈
大英一千八百八十五年十二月十九號
明𠸄也公司謹啟

馳名鐵櫥發售



嘗思營生之道所最要者銀錢帳簿其次則帳簿錢紙必須存鐵櫥始免有失
此本行鐵櫥所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於申
方一帶而於物壞則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚
爲堅固係能避火且其鎖鑰甚妙斷非盜賊等所能開得計其櫥全身均用精鐵製
造無雜以木料且鐵櫥自始至今均爲一式堅固非常
有優劣之分至於各櫥大小
不一兩價值則約一百至壹
西百兩凡用之者可保其不
被焚燒即火災亦無所損本
行之鐵櫥實爲物華商
所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈
諸君有惠顧者新即玉趾爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號

明𠸄也洋行謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press No. 21, Malacca Street, Singapore.